

Prix consommateurs!

Remises usuelles!

Verbraucherpreise!

Übliche Rabatte!

E C K E R

S. A. R. L.

G. M. B. H.

DILLINGEN - SAAR

WERKZEUG- UND METALLWARENFABRIK

FERNSPRECHER: AMT SAARLOUIS NR. 6338

FABRIQUE D'OUTILLAGE ET USINE MÉTALLURGIQUE

DIRECTION COMMERCIALE, 16, PLACE DU HAVRE, PARIS (IX) TÉL. TRINITÉ 69-56

Prix courant No. 33

Preisliste Nr. 33

Outils

Werkzeuge

Réf. No. Art. Nr.	Spécification - Bezeichnung	mm ou gr mm od. gr	ffrs.
7162	<i>Pinces éclairs</i> <i>Blitzrohrzangen</i>	250 330	437,- 525,-
5592	<i>Pinces multiprises</i> <i>Wasserpumpenzangen</i>	240	426,-
250	<i>Tenailles</i> <i>Kantenzangen</i>	200	251,-
7164	<i>Clés à écrous, tout acier</i> <i>Engl. Schraubenschlüssel, ganz Stahl</i>	250	1208,-
7165	<i>Clés à écrous, manche en bois</i> <i>Engl. Schraubenschlüssel mit Holzgriff</i>	275	825,-
7258	<i>Pince-coupe-fil, façon „Martin“</i> <i>Hebelvorschneider</i>	160	315,-
7256	<i>Pinces coupantes articulées</i> <i>Zwickzangen</i>	160	345,-
7264	<i>Pinces coupantes articulées becs</i> <i>droits pour fil d'acier</i> <i>Hebelseitenschneider</i>	160	295,-
2531	<i>Marteaux de serruriers, type Europe Centr.</i> <i>Schlosserhämmer, deutsche Form</i> <i>sans manche - ohne Stiel</i>	300 500 800 1000	144,- 196,- 245,- 295,-
	<i>avec manche - mit Stiel</i>	300 500 800 1000	170,- 220,- 270,- 330,-
2430	<i>Marteaux de menuisiers</i> <i>Schreinerhämmer</i> <i>sans manche - ohne Stiel</i>	22 25 30	132,- 144,- 173,-

Réf. No. Art. Nr.	Spécification - Bezeichnung	mm ou gr mm od. gr	frs.
2430	Marteaux de menuisiers Schreinerhämmer avec manche - mit Stiel	22 25 30	173,- 184,- 221,-
2540	Marteaux rivoir Schlosserhämmer, franz. Form sans manche - ohne Stiel avec manche - mit Stiel	24 30 36 40 24 30 36 40	127,- 154,- 220,- 250,- 160,- 187,- 250,- 285,-
2550	Marteaux de maçon, façon rhénane Maurerhämmer, rhein. Form sans manche - ohne Stiel avec manche - mit Stiel	625 625	259,- 284,-
7038	Masses de carriers couples, acier dur, en acier à outils Fäustel, Werkzeugstahl	1000 1500 2000 3000 4000 5000	240,- 306,- 408,- 612,- 770,- 930,-
7038	Masses de carriers couples, acier dur, résistance 60-70 kgs, poli Fäustel aus Festigkeitsmaterial 60-70 kg., poliert	3000 4000 5000	488,- 623,- 725,-
	Masses de carriers couples, acier dur, résistance 60-70 kgs, ne pas poli Fäustel aus Festigkeitsmaterial 60-70 kg. nicht poliert	3000 4000 5000	453,- 585,- 672,-
2565	Marteaux de maçon, façon Picardie Pickelhämmer sans manche - ohne Stiel avec manche - mit Stiel	500 500	414,- 449,-
2560	Pics doubles pour plâtriers Zweispitzpickel sans manche - ohne Stiel avec manche - mit Stiel	500 500	396,- 429,-
3620	Haches de mineur, sans manche Grubenbeile, ohne Stiel	1160	460,-
3610	Haches de ménage, avec manche Küchenbeile, mit Stiel	709 800	465,- 490,-
2360	Burins à froid Flachmeissel	150 175 200	79,- 97,- 116,-
2380	Bédanes à froid Kreuzmeissel	150 175 200	81,- 99,- 116,-
2375	Ciseaux pour pierres Steinmeissel	300	167,-
7033	Ciseaux de charpentiers, biseauté Zimmermannsbeitel sans manche - ohne Heft avec manche - mit Heft	30 30	273,- 328,-

Réf. No. Art. Nr.	Spécification - Bezeichnung	mm ou gr mm od. gr	ffrs.
2239	Démonte-pneus Reifenheber	400 500	160,- 176,-
4492	Arrache-clous Kistenöffner	300 350	138,- 144,-
4496	Arrache-clous, façon „Z“ Kistenöffner, „Z“-Form	300 350	161,- 167,-
2356	Pointeaux Körner	120	60,-
2346	Chasse-pointes Durchschläger	120x3-4-5-6	60,-
555	Boîtes à outils, 5 compartiments, tôle 0,5 mm Werkzeugkasten, 5-teilig, Blechstärke 0,5 mm	320x470x220	1250,-
666	Boîtes à outils, 5 compartiments, tôle 1,- mm Werkzeugkasten, 5-teilig, Blechstärke 1,- mm	320x470x220	2100,-
777	Boîtes à outils, 3 compartiments, tôle 0,5 mm Werkzeugkasten, 3-teilig, Blechstärke 0,5 mm	280x470x220	1095,-
7248	Boîtes à outils, spéciales, tôle 1,- mm Spezial-Werkzeugkasten, Blechstärke 1,- mm	410x200x100	825,-

Articles de jardinage

Gartengeräte

7112	Râteaux de jardinage, douille soudée, dents Gartenrechen, geschweisste Dülle, Zinken	6 8 10 12 14 16	112,- 132,- 160,- 176,- 200,- 220,-
7110	Râteaux de jardinage, douille rivée, dents Gartenrechen, genietet Dülle, Zinken	6 8 10 12 14 16	95,- 112,- 136,- 150,- 170,- 187,-
7244	Râteaux à feuilles, extra lourd, dents Laubrechen, besonders schwere Form, Zinken	10 12 14	318,- 384,- 424,-

Articles de ménage

Haushaltartikel

7210	Seaux à charbon, verseurs carré, vernis noir Kohlenfüller, 4-eckig, schwarz gespritzt	500	365,-
	Idem, galvanisé Dieselben, verzinkt	500	520,-
7242	Seaux à charbon, conique, avec pied feuillard verniss noir Kohlenfüller, konische Form, schwarz gespritzt mit Fussrand	500	380,-
	Idem, galvanisé Dieselben, verzinkt	500	560,-

Réf. No. Art. Nr.	Spécification - Bezeichnung	mm ou gr mm od. gr	firs.
7242	<i>Seaux à charbon, conique, vernis noir sans pied feuillard Kohlenfüller, konische Form, schwarz gespritzt ohne Fussrand</i>	500	355,-
	<i>Idem, galvanisé Dieselben, verzinkt</i>	500	555,-
7246	<i>Seaux à charbon, cylindrique, vernis noir Idem, galvanisé</i>	26 Diam. Durchm.	380,- 600,-
7246	<i>Seaux à charbon, cylindrique, vernis noir Idem, galvanisé</i>	28 28	425,- 640,-
1446	<i>Pelles à feu, emmanché Kohlenschaufeln mit Stiel</i>	170 x 110 210 x 125	65,- 78,-

Diverses

Sonstiges

7219	<i>Diabes, avec roulement et roues caoutchoutées Sackkarren mit Nadellager u. Gummibereifung</i>		4620,-
7044	<i>Diabes, sans roues caoutchoutées Sackkarren ohne Gummibereifung</i>		3340,-
7104	<i>Auges de mortier Mörtelkasten</i>	800 x 400 600 x 380 400 x 340	1500,- 1224,- 984,-
1500	<i>Seaux de maçon, galvanisés Mörteleimer, verzinkt</i>	28 Diam. 30 Durchm.	725,- 750,-
500	<i>Idem, vernis noir Dieselben, schwarz gespritzt</i>	28 30	635,- 655,-
1444	<i>Seaux de ménage, galvanisés Wassereimer, verzinkt</i>	28 30	380,- 395,-
444	<i>Seaux noir Eimer, schwarz gespritzt</i>	28 30	300,- 320,-

Sur convention spéciale nous accorderons pour commandes importantes des rabais de quantités hors les rabais usuels.
Bei Großabnahme gewähren wir nach besonderer Vereinbarung über den üblichen Grundrabatt hinaus noch Mengenrabatte.

Fabrication de toutes pièces de forges, outils, articles métalliques et estampés sur
demande du client.

Anfertigung von Schmiede- u. Stanzartikeln sowie Metallwaren nach besonderem Wunsch.